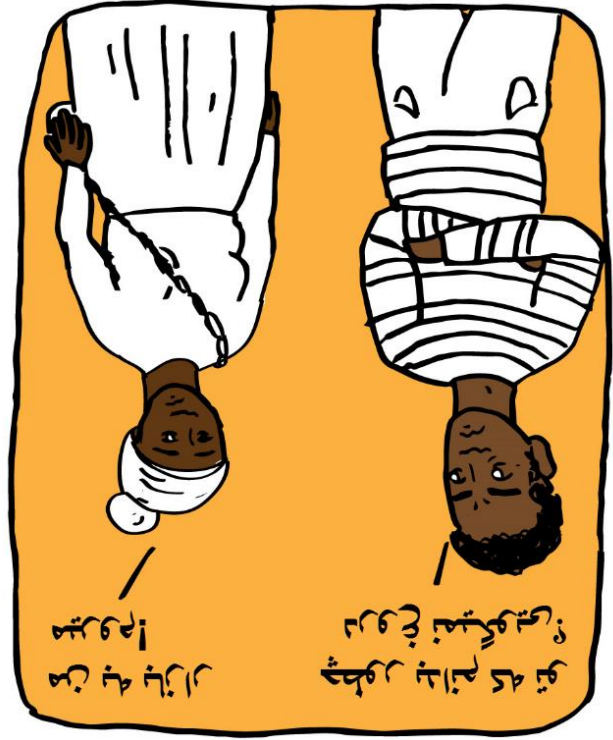




(۱)



(۲)

# زندگی مهاجران خارجی در کانادا

## مراجع و منابع کمکی در انتاریو

### خط کمکی تلفونی برای زنان قربانی تجاوز

خط تلفون ی 24 ساعته در موقع بحران در بیشتر از 200 لسان  
1-866-863-0511  
در صورت فاقد/مشکل شنوایی  
1-866-863-7868

### طرح پلان امنیت

نمونه پلان امنیتی را که می‌توانید از آن استفاده کنید دریافت نمایید:

[immigrantandrefugeenff.ca/ need-help/safety-planning](http://immigrantandrefugeenff.ca/need-help/safety-planning)

### منابع بیشتر دریافت نمایید و بیاموزید تا چگونه کمک نمایید.

از جامعه مهاجرین و پناهنده گان بازدید نمایید. از وبسایت کمپاین همسایگان، دوستان، و فامیل ها دیدن نمایید  
[immigrantandrefugeenff.ca](http://immigrantandrefugeenff.ca)

### حقوق قانونی شما

این یک راهنمود آنلاین در مورد حقوق قانونی زنانیکه با خشونت زنده گی میکنند، است

[cleo.on.ca/en/publications/handbook](http://cleo.on.ca/en/publications/handbook)

### دریافت شلتر یا پناه گاه

وبسایت شلتر امن

[sheltersafe.ca](http://sheltersafe.ca)

صفحه 211 خانه های انتقالی

[211ontario.ca/211-topics/housing/transitional-housing](http://211ontario.ca/211-topics/housing/transitional-housing)

### خدمات ترجمانی

موسسات خدماتی به ترجمانان دسترسی داشته تا بتوانند با مشتریان که قربانیان خشونت خانوادگی، تجاوز جنسی و یا آدم ربایی هستند گفتگو و مکالمه نمایند. بیشتر از 70 لسان به شمول مترجمین زبان اشاره موجود است

[languageinterpreters.on.ca](http://languageinterpreters.on.ca)

### کمک حقوقی انتاریو

بازمانده گان خشونت های فامیلی بدون در نظر داشت وضعیت مهاجرت شان میتوانند برای 2 ساعت بطور رایگان مشوره های حقوقی دریافت کنند:

1-800-668-8258  
[legalaid.on.ca](http://legalaid.on.ca)

### مراکز معالجوی برای تجاوز جنسی/ خشونت خانوادگی

می‌توانید یکی از مراکز را در نزدیکی تان پیدا نمایید:

[satontario.com/en/locate\\_centre.php](http://satontario.com/en/locate_centre.php)

مراکز حمایتی برای قربانیان تجاوز جنسی می‌توانید یکی از مراکز را در نزدیکی تان پیدا نمایید:

[sexualassaultsupport.ca/support](http://sexualassaultsupport.ca/support)

(1) این رابطه امن و محبت سالم است



(2) ممکن این آغاز تعقیب کردن باشد



## تعقیب کردن چیست؟

تعقیب کردن آنست که کسی از پشت سر ترا تعقیب و مشاهده کند، در حالیکه تو این کار را نمیخواهی شاید در محل کارت ببیند تا ترا پیدا کنند. شاید ترا تعقیب کند که کجا میروی و با کی صحبت میکنی و یا اینکه کسی دیگری را موظف کند تا این کار را انجام بدهد. شاید بعد از اینکه برایش بگویی که برایت تیلیفون نکند و یا در تیلیفونت برای پیام نفرستد، اما هنوز هم این کار را میکند و یا اینکه فعالیت های آنلاین ترا تعقیب

## هیچ نوع خشونت هرگز درست نیست.

خشونت میتواند فیزیکی، جنسی، لفظی، عاطفی، مالی، روانی، و یا معنوی باشد. میشود از طریق تکنالوژی و یا غیر آن ترا تعقیب و دنبال کند. شاید انزوا و یا کنترل رفتار باشد. اعضای دیگر خانواده نیز شاید در خشونت اشتراک کنند

**اگر شما با خشونت زنده گی میکنید، این گناه شما نیست. شما تنها نیستید. در عقب این کارت لست منابع که میتواند از شما حمایت میکند، ذکر شده است.**

من چگونه میدانم که آیا همسایه، دوست و یا عضو فامیل من در خشونت زنده گی میکند؟

### آیا شریک دوست شما...؟

آیا قسمی عمل میکند که گویی مالکیت او را داشته باشد وقتی که یکجای هستند، تمام گپ را او میزند؟  
آیا او را تحقیر میکند؟

آیا میگوید که او قربانی وضعیت است و مثل فرد افسرده عمل میکند؟  
قسمی عمل میکند که گویی از همه برتر و بالاتر است  
کوشش میکند که دوست ات را از تو دور نگاه کند  
به خاطریکه خود را خوب جلوه دهد، دروغ میگویند

### آیا دوست شما:

آیا خفه و گوشه گیر به نظر میرسد؟

آیا وقتی که او در دور و بر نزدیک باشد، از گپ زدن میترسد؟  
آیا پلان خود را با تو فسخ میکند و از دیدن تو خودداری میکند؟  
آیا معذرت میخواهد و یا از طرز رفتار خود دفاع میکند؟  
آیا بیشتر زنگ میزند که او مریض است؟  
آیا کوشش میکند که کبودی های خود را پنهان کند؟  
آیا الکل بیشتر مینوشد و یا از مواد نشه آور بیشتر استفاده میکند تا بتواند با وضعیت خود مقابله کند؟

اگر یکی از این علامت های هشدار دهنده خشونت را ملاحظه میکنید:

ببینید. علامت های هشدار دهنده خشونت را نادیده نگیرید

نام ببرید. در صورتیکه امن باشد، برایش نگرانی خود را در مورد آن ابراز کنید.

بررسی کنید. به منابع معلوماتی کمک کننده او را راجع سازید. (مشابه آنهاپیکه در عقب این کارت درج است)

اگر او پلان ترک کردن را دارد، او را تشویق کنید تا پلان امنیتی داشته باشد.